

Δ↖b↗Δᶜ



Iqaluit

Δ↖b↗Δᶜ . . . <> b ↗Δᶜ
C P N b d A b 460
Δ↖b↗Δᶜ . . .
X0A 0H0
D ↗b c D P N b (867) 979-5600
T ↗b C b d c (867) 979-5922

City of Iqaluit
Box 460
Iqaluit, Nunavut
X0A 0H0
Phone (867) 979-5600
Fax (867) 979-5922

Ville d'Iqaluit
C.P. 460
Iqaluit, Nunavut
X0A 0H0
Tél. (867) 979-5600
Télécop. (867) 979-5922

admin@city.iqaluit.nu.ca
www.city.iqaluit.nu.ca

May 29, 2023

Mr. Solomon Malliki
Chairperson, Regular Members Caucus
Legislative Assembly of Nunavut
926 Sivumugaiq Street
Iqaluit Nunavut
X0A 0H0

RE: Request to End Participation in Daylight Savings Time

On behalf of the City of Iqaluit City Council, I am writing to formally request your support and collaboration in addressing an important matter that affects our community-ending participation in Daylight Savings Time (DST) in our territory.

At a recent City Council Meeting #10, Motion#23-149 proposed by Councillor Smith and seconded by Councillor Tilley, was unanimously carried.

Council requests Iqaluit Members of the Legislative Assembly to join the call and end participation in Daylight Savings Time.

As highlighted during the discussion, the historical context of DST, introduced during the World War I to enhance productivity, no longer holds the same relevance in our modern society. Furthermore, research indicates the adverse effects associated with the time change, including an increase in accidents, heart attacks, and suicides. It is crucial for us to prioritize the well-being and safety of our residents by reassessing the necessity of DST.

We would like to draw your attention to the fact that other regions within our country have already taken steps to abandon DST. For example, Yukon Territory and Saskatchewan do not observe DST, and Ontario has passed legislation to discontinue participation, contingent on the actions of Quebec and New York. Additionally, our fellow communities of Coral harbour, Igloolik, and Sanirajak have independently decided to no longer participate in DST. By aligning ourselves with these jurisdictions, we can foster consistency and harmony across our neighboring areas.

Given these circumstances, we earnestly request your support in advocating for the end of DST participation in our province. The City of Iqaluit Council firmly believes that this change would alleviate unnecessary disruptions and potential health risks associated with the time change. It would also reflect our commitment to evidence-based policies that enhance the overall quality of life for our residents.

By standing united and taking action on this matter, we can exemplify our dedication to serving the best interests of our community. We kindly request that

you use your influence and voice within the Legislative Assembly to actively support the motion put forth by the City of Iqaluit Council.

Thank you for your attention to this important issue, and we look forward to your valuable support in joining us on this endeavor. Together, we can work towards a future that prioritizes the well-being and preferences of our residents, while fostering unity and consistency within our territory.

Yours Sincerely,



Mayor Solomon Awa

c: Iqaluit City Council

The Honourable P.J. Akeeagok, Constituency Iqaluit-Niaqunnguu

The Honourable George Hicks, Constituency Iqaluit-Tasiluk

The Honourable Adam Arreak Lightstone, Constituency, Iqaluit-Manirajak

The Honourable Janet Pitsiulaaq Brewster, Constituency, Iqaluit-Sinaa



City of Iqaluit
Box 460
Iqaluit, Nunavut
X0A 0H0
Phone (867) 979-5600
Fax (867) 979-5922

Ville d'Iqaluit
C.P. 460
Iqaluit, Nunavut
X0A 0H0
Tél. (867) 979-5600
Télécop. (867) 979-5922

admin@city.iqaluit.nu.ca
www.city.iqaluit.nu.ca

LΔ 29, 2023

የሸጋር ከፌዴራል
አዲሱርና ቤት
ለተከተልና ስም
926 የሚከተሉትን
ልማት
አዲሱርና
X0A 0H0

ለ’ሩበ፡ ተያዙውን ላይ ንብረቱ የሚገኘው የሚከተሉት ውስጥ በመሆኑ የሚከተሉት ውስጥ በመሆኑ

አንድ በዚህ የሚከተሉት ስምዎች እና ማረጋገጫዎች መካከል ይፈጸማል፡፡

Digitized by srujanika@gmail.com

LA72-198

c: **Δ⁹�-Δ⁹** ምርጥ->▷**Δ⁹** ከበደግምር
▷Δ⁹-Δ⁹ C⁹ P.J. <P>J, σ?Δ⁹C>Δ⁹ Δ⁹-Δ⁹-σΔ⁹
▷Δ⁹-Δ⁹ ደፊ ዘመን, σ?Δ⁹C>Δ⁹ Δ⁹-Δ⁹-ር/ብ
▷Δ⁹-Δ⁹ ደር በΔ⁹, σ?Δ⁹C>Δ⁹ Δ⁹-Δ⁹-ለ-ስ/ብ
▷Δ⁹-Δ⁹ እና አንድ ጥል, σ?Δ⁹C>Δ⁹ Δ⁹-Δ⁹-የ/እ

ΔεbΔΔ



Iqaluit

ΔεbΔΔ Δεc <ΔbΔc

▷▷bΔdΔ 460

ΔεbΔΔ, Δεc

X0A OH0

▷bΔc ▷▷bΔ (867) 979-5600

▷bΔdΔ (867) 979-5922

City of Iqaluit

Box 460

Iqaluit, Nunavut

X0A OH0

Phone (867) 979-5600

Fax (867) 979-5922

Ville d'Iqaluit

C.P. 460

Iqaluit, Nunavut

X0A OH0

Tél. (867) 979-5600

Télécop. (867) 979-5922

admin@city.iqaluit.nu.ca

www.city.iqaluit.nu.ca

Le 29 mai 2023

Monsieur Solomon Malliki

Président du Caucus des membres réguliers

Assemblée législative du Nunavut

926, rue Sivumugaiq

Iqaluit (Nunavut)

X0A OH0

OBJET : Demande de fin de participation à l'heure avancée

Au nom du Conseil municipal de la ville d'Iqaluit, je vous écris pour demander officiellement votre soutien et votre collaboration dans le traitement d'une question importante qui touche notre collectivité, à savoir la fin de la participation à l'heure avancée (HA) sur notre territoire.

Lors d'une récente réunion du Conseil municipal n°10, la motion n°23-149 proposée par le conseiller municipal Smith et secondée par le conseiller municipal Tilley a été adoptée à l'unanimité.

Le Conseil demande aux membres de l'Assemblée législative d'Iqaluit de se joindre à l'appel et de mettre fin à la participation à l'heure avancée.

Comme il a été souligné au cours de la discussion, le contexte historique de l'heure avancée, introduite pendant la Première Guerre mondiale pour améliorer la productivité, n'a plus la même pertinence dans notre société moderne. En outre, la recherche fait état des effets négatifs associés au changement d'heure, notamment une augmentation des accidents, des crises cardiaques et des suicides. Il est essentiel que nous donnions la priorité au bien-être et à la sécurité de nos résidents en réévaluant la nécessité de l'heure avancée.

Nous aimerais attirer votre attention sur le fait que d'autres régions de notre pays ont déjà pris des mesures pour abandonner l'heure avancée. Par exemple, le territoire du Yukon et la Saskatchewan n'observent pas l'heure avancée, et l'Ontario a adopté une loi visant à mettre fin à cette participation, sous réserve des mesures prises par le Québec et l'État de New York. En outre, les collectivités de Coral Harbour, Igloolik et Sanirajak ont décidé indépendamment de ne plus participer à l'heure avancée. En nous alignant sur ces

gouvernements, nous pouvons favoriser la cohérence et l'harmonie dans nos régions voisines.

Compte tenu de ces circonstances, nous vous demandons sincèrement de nous aider à plaider en faveur de la fin de la participation à l'heure avancée dans notre province. Le Conseil de la ville d'Iqaluit croit fermement que ce changement permettrait d'éviter les perturbations inutiles et les risques pour la santé associés au changement d'heure. Il refléterait également notre engagement en faveur de politiques fondées sur des données probantes qui améliorent la qualité de vie globale de nos résidents.

En restant unis et en prenant des mesures sur cette question, nous pouvons démontrer notre engagement à servir au mieux les intérêts de notre collectivité. Nous vous demandons de bien vouloir user de votre influence et de votre voix au sein de l'Assemblée législative pour soutenir activement la motion présentée par le Conseil de la ville d'Iqaluit.

Nous vous remercions de l'attention que vous portez à cette question importante et nous comptons sur votre précieux soutien pour nous accompagner dans cette entreprise. Ensemble, nous pouvons travailler à un avenir qui donne la priorité au bien-être et aux préférences de nos résidents, tout en favorisant l'unité et la cohérence au sein de notre territoire.

Veuillez agréer mes sincères salutations,



Adjoint au maire Solomon Awa

c.c. Conseil municipal de la ville d'Iqaluit
 L'honorable P.J. Akeeagok, Circonscription d'Iqaluit-Niaqunnguu
 L'honorable George Hicks, Circonscription d'Iqaluit-Tasiluk
 L'honorable Adam Arreak Lightstone, Circonscription d'Iqaluit-Manirajak
 L'honorable Janet Pitsiulaaq Brewster, Circonscription d'Iqaluit-Sinaa